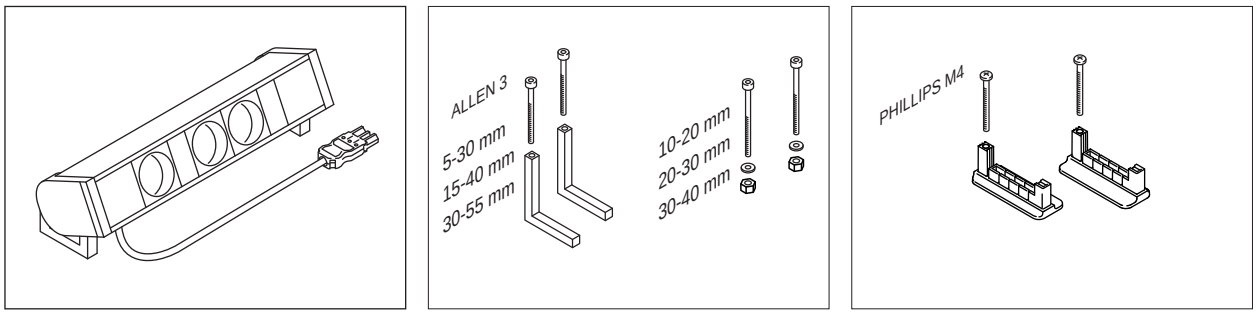
SUPRA

IBCONNECT

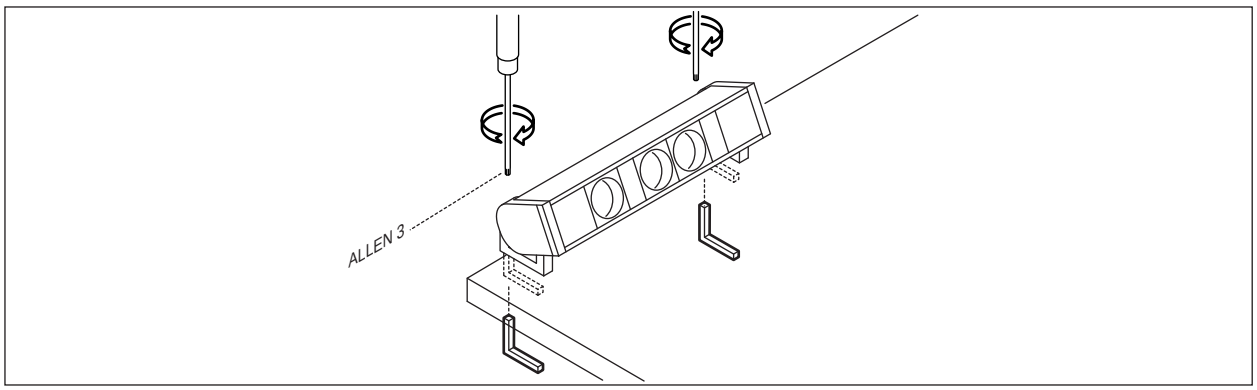
ES - Tensión nominal: 125/230V. Intensidad: 3A-16A AC 50/60Hz. Este producto debe ser instalado por un profesional cualificado. La instalación debe realizarse en una línea correctamente protegida contra sobrecarga, cortocircuitos y derivación a tierra. No obedecer a esta norma puede ser peligroso. No desmontar el producto. Este producto debe utilizarse exclusivamente en interiores. IBConnect no se hace responsable de los daños ocasionados por una manipulación indebida del producto. Cualquier reparación del producto en garantía se hará efectiva en las instalaciones de IBConnect. **EN -** Rated voltage: 125/230V Intensity: 3A-16A AC 50/60Hz. This product must be installed by a qualified professional. The installation must bedone in one line correctly protected against overload, short-circuits and grounding. Failure to obey this rule can be dangerous. Do not disassemble theproduct. This product should be used exclusively indoors. IBConnect is not responsible for damages caused by improper handling of the product. Any repair of the product under warranty will be effective at IBConnect facilities. **FR -** Tension nominale: 125/230V. Intensité: 3A-16A AC 50/60Hz. Ce produit doit être installé par un professionnel qualifié. L'installation doit être effectuée sur une ligne correctement protégée contre la surcharge, les courts-circuits et la mise à la terre. Ne pas respecter cette règle peut être dangereux. Ne pas démonter le produit. Ce produit doit être utilise exclusivement enintérieur. IBConnect n'est pas responsable des dommages causés par une mauvaise manipulation du produit.Toute réparation du produit sous garantie sera effectuée chez IBConnect. **DE -** Nennspannung: 125/230V Stromstärke: 3A-16A AC 50/60Hz. Die Installation darf nur durch eine ausgebildeteElektrofachkraft erfolgen. Der Anschluss muss ordnungsgemäß geerdet und gegen Überlast und Kurzschluss gesichert werden. Die Nichtbeachtung kann lebensgefährlich sein. Das Produkt darf nicht geöffnet werden und ist ausschließlich für den Einsatz in geschlossenen Räumen konzipiert. IBConnect übernimmt keine Verantwortung fürjedwede Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung entstehen können. Jegliche Reparaturen im Rahmen der zugesicherten Garantieansprüche dürfen nur durch IBConnect durchgeführt werden. **IT -** Tensione nominale: 125/230V Corrente: 3A-16A AC 50/60Hz. Questo prodotto deve essere installato da un professionista qualificato. L'installazione deve essere su una linea adeguatamente protettada sovraccarico, cortocircuito e guasto a terra. Il mancato rispettodi questa norma può essere pericoloso. Non smontare il prodotto. Questo prodotto deve essere utilizzato solo in ambienti interni. IBConnect non può essere ritenuto responsabile per eventuali danni causati da un uso improprio di questo prodotto. Il mancato rispetto di questo regolamento può essere pericoloso. Qualsiasi riparazione del prodotto in garanziasarà effettuata presso la sede di IBConnect. **RU -** Номинальное напряжение: 125/230 В. Номинальный ток: 3Ампер-16Ампер AC 50/60 Гц. Этот продукт должен быть установлен квалифицированным специалистом. Электрическая линия должна быть защищена от перегрузки, короткого замыкания и заземлена. Опасно для жизни, если это правило не соблюдается. Этот продукт предназначен только для использования во внутренних помещениях. IBConnect не несет ответственности за ущерб, причиненный неправильным обращением с продуктом. Любой ремонт изделия по гарантии будет осуществляться силами IBConnect.

COMPONENTES **COMPONENTS** **COMPOSANTS** **BESTANDTEILE** **COMPONENTI** **КОМПОНЕНТЫ**



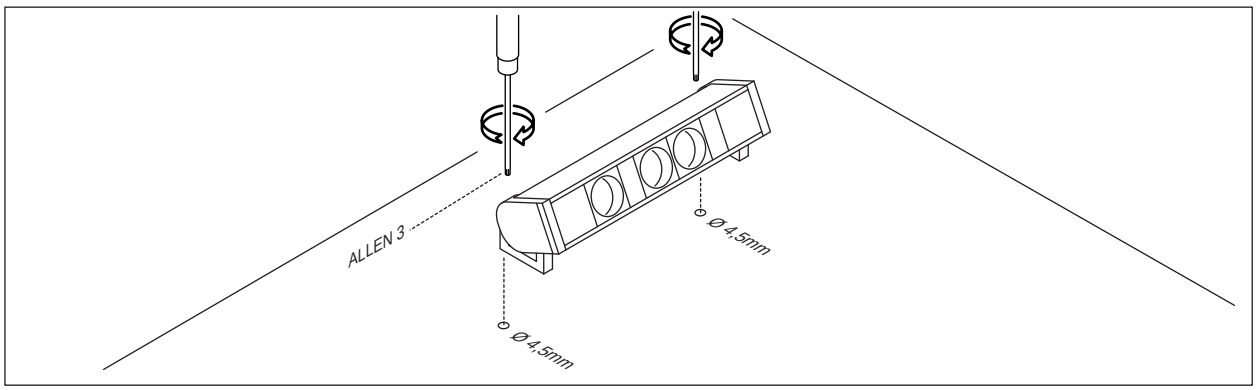
A

INSTALACIÓN AL BORDE DE LA MESA **DESK EDGE INSTALLATION** **INSTALLATION DU BORD DE LA TABLE** **TISCHKANTE-INSTALLATION** **INSTALLAZIONE SUL BORDO DEL TAVOLO** **ИНСТАЛЛЯЦИЯ НА КРАЙ СТОЛЕШНИЦЫ**



B

INSTALACIÓN EN SUPERFICIE **ON SURFACE INSTALLATION** **INSTALLATION EN SURFACE** **OBERFLÄCHE INSTALLATION** **INSTALLAZIONE IN SUPERFICIE** **ИНСТАЛЛЯЦИЯ НА ПОВЕРХНОСТИ**

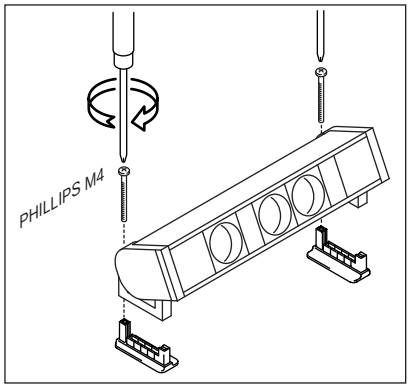


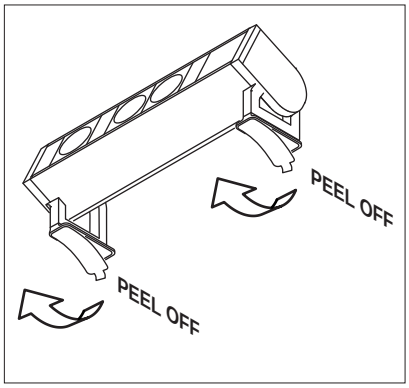
IBConnect SLU Polígono El Escopar, 5 31350 Peralta Navarra Spain T +34 948 753 282 info@ib-connect.com www.ib-connect.com

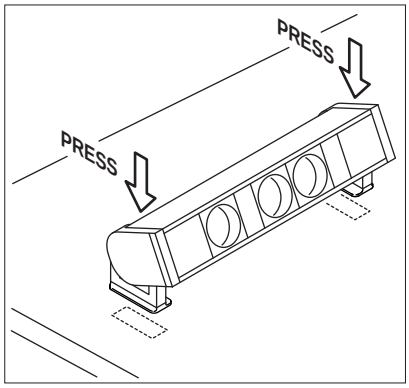
IB Connect Deutschland GmbH Neuer Weg 4 D-58849 Herscheid Deutschland T +49 (0) 2357 1726 200 deutschland@ib-connect.com

C

INSTALACIÓN EN SUPERFICIE CON ADHESIVO | **SURFACE INSTALLATION WITH ADHESIVE** | **INSTALLATION EN SURFACE AVEC ADHÉSIF** | **OBERFLÄCHEN MONTAGE MIT KLEBSTOFF** | **INSTALLAZIONE IN SUPERFICIE CON ADHESIVO** | **ИНСТАЛЛЯЦИЯ НА ПОВЕРХНОСТИ С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ КЛЕЯ**

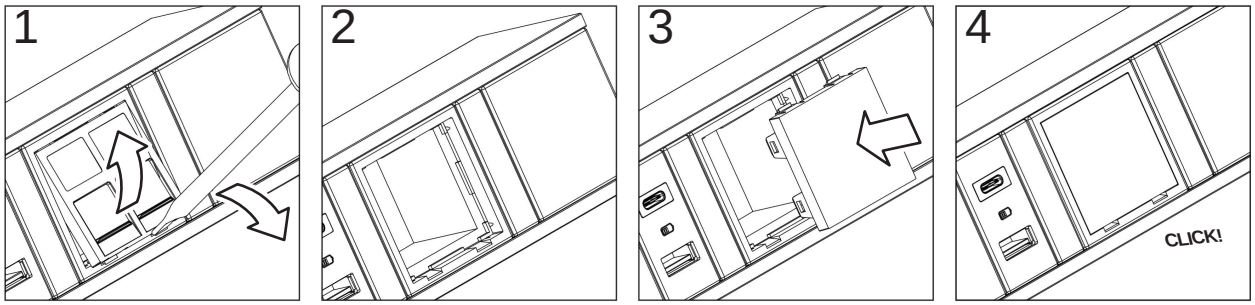




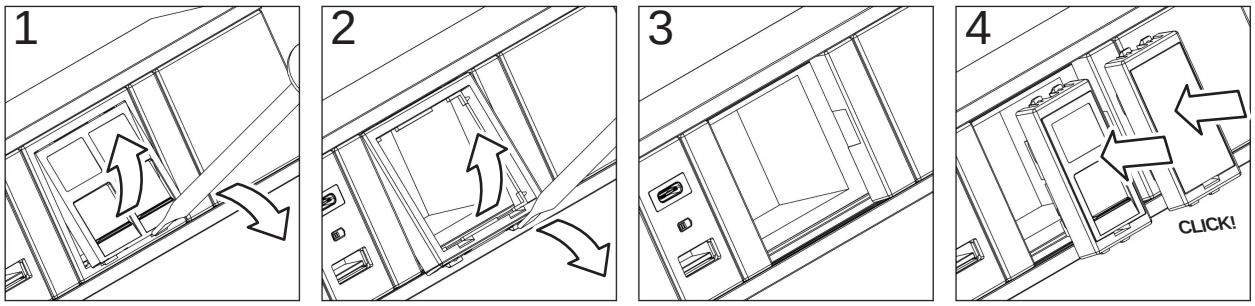


INTERCAMBIO DE MÓDULOS MULTIMEDIA | **EXCHANGE OF MULTIMEDIA MODULES** | **ÉCHANGE DES MODULES MULTIMÉDIA** | **AUSTAUSCH VON MULTIMEDIA-MODULEN** | **SCAMBIO DI MÓDULI MULTIMEDIA** | **ЗАМЕНА МУЛЬТИМЕДИЙНЫХ МОДУЛЕЙ**

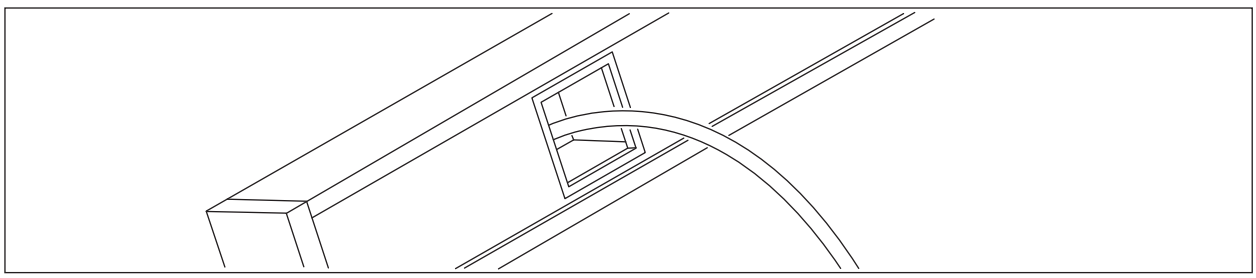
45x45 ⟹ 45x45



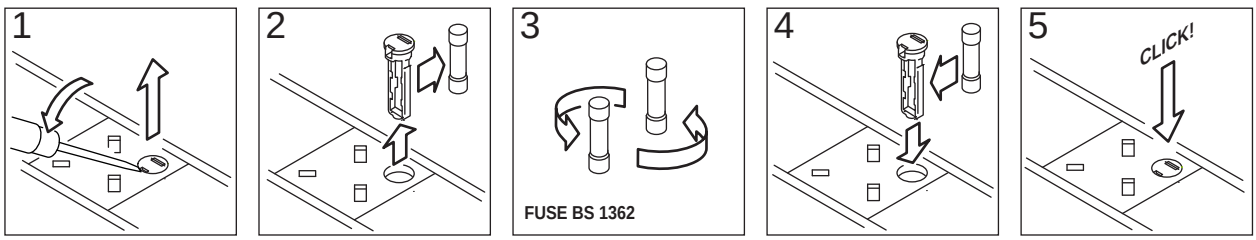
45x45 ⇨ 2x(22,5x45)



ACCESO DIRECTO POSTERIOR A MÓDULOS MULTIMEDIA | **DIRECT REAR ACCESS TO MULTIMEDIA MODULES** | **ACCÈS DIRECT ARRIÈRE AUX MODULES MULTIMÉDIA** | **DIREKETER ZUNGANG ZU DEN MULTIMEDIA-MODULEN** | **ACCESO DIRETTO POSTERIORE AI MODULI MULTIMEDIA** | **ДОСТУП К МУЛЬТИМЕДИЙНЫМ МОДУЛЯМ С ТЫЛЬНОЙ СТОРОНЫ**



ONLY FOR PRODUCTS WITH TYPE-G SOCKET - FUSE REPLACEMENT - DISCONNECT POWER BEFORE HANDLING!



IBConnect SLU Polígono El Escopar, 5 31350 Peralta Navarra Spain T +34 948 753 282 info@ib-connect.com www.ib-connect.com

IB Connect Deutschland GmbH Neuer Weg 4 D-58849 Herscheid Deutschland T +49 (0) 2357 1726 200 deutschland@ib-connect.com